

983.



Když sem já šel kolem dvorka, kapaly mě slze z oka, pověz, synečku ro-zmi-lý, co sú tady za no-vi-ny.

Když sem já šel kolem dvorka,
kapaly mě slze z oka.
Pověz, synečku rozmilý,
co sú tady za noviny?

Neplač, nenaříkej sobě,
horší je mně nežli tobě;
horší je mně s tím vinečkem²⁾
než tobě s díťátekem.

Dyž já přijdu před boží súd,
bude mi hořký vínek tvůj,⁶⁾
zažnú mně svíce pod koleny
pro tvůj vineček zelený.

Novinečku uslyšela,
padla na zem a omdlela;
co sem smutná¹⁾ učinila,
že sem vineček pozbyla!

A ty chováš, až³⁾ vychováš,
vychovaja na vojnu dáš,
já se stále trápit musím,⁴⁾
vzal sem si vínek na svú duši.⁵⁾

Ešče temu horší zažnú,
co má v domě svoju ženu⁷⁾
a se s jinýma zabývá,
ten hřích odpuščen nebývá.

¹⁾ hříšná

⁴⁾ a já pokutovat musím,

bude mně tvůj vínek těžký,

²⁾ hůře s tím věncem zeleným

⁵⁾ žech vzal vínek na svu duši.

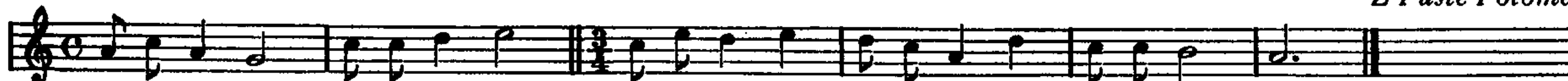
⁷⁾ Ešče hůře bude tomu,
co má ženu svoju v domu

³⁾ Ty děťátko to —

⁶⁾ A když půjdu před súd božský,

984.

Z Pusté Polomě



Na tym mo-scě tra-va ro-scě; co to bu-dzě švarne dzě-vče, až u-ro-scě.

Na tym moscě trava roscě,
co to budzě švarne dzěvče, až uroscě.

Něhcěla sem maci sluchač,
a včil musim kolibečkum dycky gruchač.

Pod tym mostem žulty kvitek,
kolebala švarna panna dvojo dzitek.

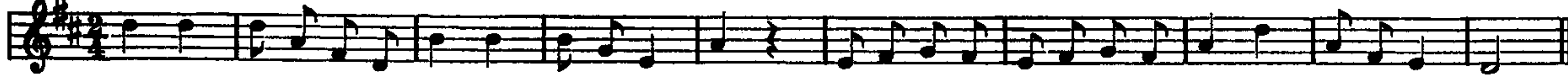
Gruchy, gruchy ve dně v noci,
dziv že se mi me srdečko něrozskoči.

Kolibala a plakala:
Co sem ja to, něbožatko, udžělala!

Rozskoči se na dva poly,
ja, ach, Bože můj, Bože můj, co to boli!

985.

Od Ratiboře z Petrovic



Na pe-trovskym polu ze-le-ni se tra-vka a pa-se tam Ma-ri-jan ka ma-lu-čke-ho pa-vka.

Na petrovskym polu
zeleni se travka
a pase tam Marianka
malučkeho pavka.

Jene mamulčina,
dy mě oni někarali,
pokud bylach mala.

tych malých rybiček,
ježli ony něvidzěly
meho věnca plyvač.

Byl pavek, byl maly,
ale ušlechcily,
a urval tam Marijance
fortušek červeny.

Rostlacěch ja, rostla
jako v lese sosna,
utrčila svůj věneček
ze sameho zlata.

Vidzěly, vidzěly,
ale něbyl cely,
dvě modre růžičky,
štyry fialečky,
co nam darovaly
petrovske dzěvečky.

Čijaž byla vina?

Půjdu ja se pytat